

# ИЕРУСАЛИМ НЕЗАБЫВАЕМЫЙ ГОРОД 2019



культурные события / музеи / развлечения / гостиницы / рестораны / покупки



**Дорогой гость,**

В пакет «Незабываемый Иерусалим» входит этот буклет, в котором указаны скидки, бонусы и дополнительные услуги, предоставляемые в ресторанах, барах, на культурных мероприятиях, концертах, представлениях и экскурсиях.

- Пакет действителен **до 31/12/ 2019.**
- Пакет «Незабываемый Иерусалим» предусматривает минимум 4 ночи подряд в гостиницах, участвующих в программе. Пакет недействителен на время еврейских праздников и Рождества

**Эти пакеты распространяются только российскими туроператорами, зарегистрированными в Управлении по развитию Иерусалима**

Для получения дополнительной информации свяжитесь с  
Jerusalem Hotel Association: [jha1@zahav.net.il](mailto:jha1@zahav.net.il)

**Как пользоваться буклетом «Иерусалим. Незабываемый город»**

– Скидки и льготы, перечисленные в этом буклете, будут действительны только после его предъявления и только после того, как отель активирует его, поставив печать на последней странице в предназначенном для этого месте.

– Удостоверьтесь, что вы предъявили буклет прежде, чем оплатить ваш счет в местах, участвующих в программе.

– Этот буклет **НЕ МОЖЕТ БЫТЬ** передан третьим лицам

– Обращаем ваше внимание на то, что часы работы организаций, представленных в буклете, требуют уточнения. Места в ресторанах и развлекательных центрах рекомендуется бронировать заранее.

**\* для дополнительной информации о предоставляемых льготах, пожалуйста, свяжитесь со своим турагентом.**

**\* не смотря на приложенные нами усилия, информация может содержать в себе ошибки и неточности**

## Ужин на двоих

СТОИМОСТЬ  
60€ -  
бесплатно

(проживающих в одном номере отеля).  
Гостиницы, в которых нет собственных ресторанов, предлагают ужин для двоих в одном из ресторанов города.

### Вы сможете воспользоваться этим бонусом, если:

1. Вы проживаете в гостинице не менее четырех ночей подряд.
2. Ваша гостиница входит в Ассоциацию иерусалимских гостиниц (Jerusalem Hotel Association) и участвует в нашей программе. Бронирование комнаты должно быть выполнено российскими туроператором, также участвующим в программе. Список гостиниц, участвующих в программе, приведен в конце этого буклета
3. Программа недействительна во время еврейских праздников и Рождества
4. Для получения дополнительной информации звоните (972) 2-6521106 / 02-6521106; вс.-чт. 9:00-17:00.

## Экскурсия на русском языке

СТОИМОСТЬ  
30€ -  
бесплатно

Экскурсия по достопримечательностям города проводится каждые вторник и субботу. Необходима предварительная регистрация у местного представителя вашего туроператора. Контактная информация находится на вашем проездном документе.

**Вторник** Экскурсия продолжительностью 2,5 часа. Начало в 10:00 у Яффских ворот Старого города.

**Суббота** Экскурсия продолжительностью 2,5 часа. Начало в 10:00 на пл. Сафра (около пальм).

**(+972) 505931450 / 050-5931450**

**Экскурсии проводятся при наличии не менее 6 участников.**



## Ночное представление в Башне Давида

**Ночная мистерия** Стены Цитадели служат сценой для этого уникального ночного праздника света, музыки и видео. История Иерусалима представлена в виде захватывающих дух виртуальных изображений, проецируемых на древние камни.

**Царь Давид** Новое ночное представление, рассказывающее невероятную историю Давида, прошедшего путь от пастуха до царя, которая буквально оживает на стенах древней цитадели.

Необходим предварительный заказ  
(+972-6265333) / 02-6265333  
[www.tod.org.il](http://www.tod.org.il)



СТОИМОСТЬ  
32€ -  
бесплатно

Билет на двоих на представление  
«Ночная мистерия» или «Царь Давид»  
в Башне Давида

Около Яффских ворот, (+972)2-6265333 или \*2884  
[www.tod.org.il](http://www.tod.org.il)

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Яд ваШем

Этот мемориальный комплекс расположен горе Герцль и включает в себя музеи, памятники, выставки, сады, скульптуры, а также исследовательские и образовательные центры мирового уровня. Посетите Музей истории Холокоста, Музей искусства Холокоста, Детский Мемориал и пройдите по аллее Праведников Мира. Вход бесплатный.

Новая выставка: "Вспышки памяти" - фотография во время Холокоста "

Гора Герцль, (+972) 2-6443400

[www.yadvashem.org](http://www.yadvashem.org)

(для заказа экскурсий:

[www.yadvashem.org/reservations](http://www.yadvashem.org/reservations))

вс.-ср. 8:30-17:00; чт. 8:30-20:00;

пт. и предпраздничные дни 8:30-14:00

**10%**  
СКИДКА  
в кафетерии



Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей науки им. Блумфильда

Иерусалимский музей науки им. Блумфильда – замечательное место для семейной экскурсии. Здесь Вы увидите интерактивные экспозиции, художественные выставки в сочетании с научными экспонатами, демонстрационные сеансы и мастерские, в работе которых принимают активное участие и дети, и взрослые.

ул. Рубин, Гиват-Рам  
(+972)2-6544888 / 02-6544888  
[www.mada.org.il](http://www.mada.org.il)  
пн.-чт. 10:00-18:00, пт. 10:00-14:00,  
сб. 10:00-15:00



מוזיאון המדע ע"ש בלוּמפילד ירושלים מדר  
متحف العلوم على اسم بلومفيلد القدس  
Bloomfield Science Museum Jerusalem

15%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей Израиля

Это крупнейший культурный центр страны с потрясающей коллекцией художественных и исторических ценностей от доисторических времен до наших дней. Здесь представлены археология, изобразительное искусство и еврейское искусство. Наряду с постоянной экспозицией в музее организуются выставки. Здесь также находятся Сад скульптур и Храм Книги со знаменитыми свитками Мертвого моря, которым более 2000 лет.

ул. Рупин, (+972)2-6708811 / 02-6708811  
[www.english.imjnet.org.il](http://www.english.imjnet.org.il)  
вс., пн., ср., чт. 10:00-17:00, вт. 16:00-21:00,  
пт. 10:00-14:00, сб. 10:00-17:00



מוזיאון ישראל, ירושלים  
the israel museum, jerusalem  
متحف إسرائيل، أورشليم القدس

15%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

15%  
СКИДКА

## Музей друзей Сиона

Захватывающая дух, интерактивная эмоциональная экскурсия, представляющая нееврейский сионизм на протяжении всей истории. Благодаря уникальным современным технологиям посетители как бы совершают прыжок во времени, знакомясь с увлекательными историями!

Экскурсии проводятся на 16 различных языках.

Вс.-чт. 9:30-20:45, пт. и предпраздничные дни 9:30-14:00,  
сб. и праздники 10:00-18:00

\*\* Экскурсии должны быть забронированы заранее:

[reservations@fozhc.com](mailto:reservations@fozhc.com),

+ 972-2-532-9402

[www.fozmuseum.com/online-booking](http://www.fozmuseum.com/online-booking)



Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

20%-50%  
СКИДКА

## Иерусалимский театр

**скидка 50% на спектакли**

Спектакли израильской и классической драматургии, спектакли одного актера и многое другое (как правило, с субтитрами на английском и русском языках).

**\* скидки не распространяются на спектакли дороже 250 шекелей, выступления зарубежных исполнителей и благотворительные мероприятия**

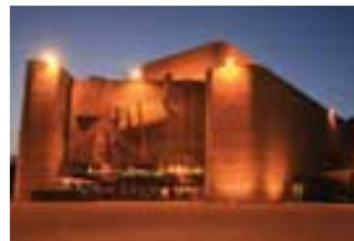
**скидка 20% на кинофильмы**

Ежедневный показ лучших израильских и зарубежных кинофильмов.

ул. Давид Маркус 20

(+972) 2-5605755 / 02-5605755

[www.jerusalem-theatre.co.il](http://www.jerusalem-theatre.co.il)



Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Центр наследия Менахема Бегина

Мемориальный центр, посвященный жизни и деятельности 6-го премьер-министра Израиля и лауреата Нобелевской Премии Мира. Аудиовизуальная экспозиция, оригиналы исторических документов и фотографии, рассказывающие о жизни и достижениях М. Бегина.

ул. Нахон 6  
(+972) 2-5652020 / 02-5652020  
[www.begincenter.org.il](http://www.begincenter.org.il)  
вс., пн., ср., чт. 9:00-16:30,  
вт. 9:00-19:00, пт. 9:00-12:30



20%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей библейских стран

Музей представляет одну из самых важных коллекций древнего искусства и археологии, начиная с зарождения цивилизации и до византийского периода. Единственный в мире музей, посвященный Библии как свидетелю расцвета и падения цивилизаций Египта, Вавилона и Финикии.

**Выставка «В долине Давида и Голиафа»** переносит вас во времена правления царя Давида.

ул. Стефан Вайс, 21, район музеев  
(+972) 2-5611066 / 02-5611066,  
[www.blmj.org](http://www.blmj.org)  
вс.-вт., чт. 9:30-17:30, ср. 9:30-21:30,  
пт.-сб. и канун праздников 10:00-14:00



25%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Город Давида

"Аллилуйя" - захватывающее ночное шоу, рассказывающее историю нашего возвращения и восстановления древнего Иерусалима. Благодаря новейшим технологиям 2500 лет истории проецируются на древние руины именно там, где и происходили эти события.

**От Города Давида до Стены Плача** - экскурсия, ставшая возможной в результате новых открытий, переносящая нас во времена Второго Храма и ведущая путем еврейских паломников.

**Экскурсии по библейскому Иерусалиму** - экскурсия по древнему Иерусалиму, городу царей и пророков, городу где была написана Библия.

**Экскурсии на сегвее** - это прекрасная возможность посетить самое сердце города и ощутить величие и красоту Иерусалима.

\*6033 или (+972) 77-9966726 / 077-9966726, [www.cityofdavid.org.il](http://www.cityofdavid.org.il)

**СКИДКИ:**  
20% на входной билет  
10% на шоу "Аллилуйя"  
16% на сегвей



CITY OF DAVID  
ANCIENT JERUSALEM



Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей Эйн-Яэль

Музей древних ремесел под открытым небом. Вместе с детьми совершите путешествие в прошлое в первые ханнанейские поселения XII века до н. э., узнайте об античных искусствах, изучите ремесла древности и примите участие в семинарах. В течение всего года возможны экскурсии для семей и групп по предварительной записи. Летом и во время каникул рекомендуем проверить часы работы заранее по телефону или на сайте.

ул. Нахаль Рефаим  
(+972) 2-6451866 / 02-6451866  
[www.einyael.co.il](http://www.einyael.co.il)  
открыт летом, по субботам и праздникам



20%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей «Башня Давида»

Расположенная в отреставрированной цитадели на въезде в Старый город, Башня Давида - лучшее введение в древнюю и красочную историю Иерусалима, путешествие через культуры, царства и религии. Коснитесь древних камней, полюбуйтесь археологическими находками 2000-летней давности, насладитесь захватывающим дух панорамным видом старого и нового города.

Возле Яффских ворот,  
(+972) 2-6265333 / 02-6265333  
[www.tod.org.il](http://www.tod.org.il)  
вс.-чт., сб. 9:00-16:00 (август 9:00-17:00);  
пт. 9:00-14:00



1+1  
СКИДКА

**Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры**

## **Лифт времени**

Захватывающее, незабываемое интерактивное путешествие во времени по Иерусалиму.

**ул. Ицхак Карив 6  
(+972) 2-6248381**

**Необходим предварительный заказ  
[www.time-elevator-jerusalem.co.il](http://www.time-elevator-jerusalem.co.il)**

**Часы сеансов рекомендуется уточнить заранее.**

**\* 15% скидки от полной цены (54 шек.)**

**Недействительно при наличии других купонов.**

**Скидка для всей семьи.**

**Для детей вход с 5 лет.**

**Действительно до 31.12.2019.**

**Купон предъявить кассиру.**

**15%  
СКИДКА**



Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей исламского искусства

В постоянной экспозиции музея представлена одна из крупнейших мировых коллекций исламского искусства. Экспозиция знакомит с различными эпохами исламского правления с VII по XIX век н.э. и позволит Вам получить прекрасное представление о художественных стилях, характерных для различных царствовавших династий.

ул. ха-Пальмах, 2, (+972)2-5661291 / 02-5661291,  
[www.islamicart.co.il](http://www.islamicart.co.il)  
вс., пн., ср. 10:00-15:00, вт., чт. 10:00-19:00  
пт. 10:00-14:00, сб. 10:00-16:00



המוזיאון לאמנות האסלאם  
The Museum for Islamic Art  
متحف الفن الإسلامي

20%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

## Музей еврейской музыки

Приходите и «ощутите» музыку в новом ракурсе. Музей еврейской музыки, расположенный в самом сердце Иерусалима, является единственным интерактивным музеем такого рода. Здесь представлены коллекции древних и современных инструментов, различных исторических периодов и регионов. Музей также проводит различные мероприятия с использованием передовых технологий, чтобы позволить посетителю прослушивать все инструменты музея и совершить удивительную виртуальную экскурсию во Второй храм.

вс.-чт. 9:30-20:00,  
пт. и предпраздничные дни 9:30-13:30



20%  
СКИДКА

Достопримечательности, развлечения  
и культурные центры

15%  
СКИДКА

## Сегвей Зузу

**Экскурсии на сегвее под руководством опытных гидов:** вокруг стен Старого города, Мишкенот Шаананим, зоопарк, Армон хаНацев и др.

**Велопрогулки:** захватывающие экскурсии по Армон хаНацев, Первой Станции, Мишкенот Шаананим, Мамилла и Старому городу.

**Экскурсии VIP на Храмовую гору:** под руководством международного эксперта по Храмовой горе, осмотр мест, имеющих огромное значение для иудаизма, ислама и христианства.

\* Доступ к Куполу Скалы только по предварительной записи.

Ул. Ицхак Карив 4, (+972) 2-5661441  
вс.-сб. 9:00-20:00, [zu-zu.co.il](http://zu-zu.co.il),  
[www.jerusalem biking.com](http://www.jerusalem biking.com)



Рестораны, кафе и бары

10%  
СКИДКА

## Дегустационный талон "Ялла Баста": для иерусалимского рынка Махане Иегуда

Дегустационный талон "Ялла Баста" - это лучший способ познакомиться с рынком Махане Иегуда в подходящем для вас темпе, в удобное для вас время.

**Как это работает:** Каждый талон содержит ваучер на 6 восхитительных дегустаций в лучших лавках и ресторанах рынка и брошюру с картой.

[contact@yallabasta.co.il](mailto:contact@yallabasta.co.il),  
[yallabasta.co.il](http://yallabasta.co.il),  
(+972) 55-6646684 / 055-6646684

Yalla  
Basta  
Explore Taste Experience



Рестораны, кафе и бары

## Книжная лавка-кафе «Тмоль шильшом» **КОШЕРНО**

10%  
СКИДКА

Уютное кафе и литературный салон одновременно. Изысканные вегетарианские блюда и творческая атмосфера.

ул. Йоэль Моше Соломон 5  
(+972) 2-6232758 / 02-6232758  
вс.-чт. 8:30-23:30, пт. 8:30-час до заката,  
сб. час после заката-23:30

\* скидки не распространяются  
на бизнес-ланч

תמול  
שלשום

מסעדה • קפה • חנות ספרים  
סולומון 5, ירושלים. 6232758  
Restaurant • Café • Bookstore



Рестораны, кафе и бары

## Олив & Фиш **КОШЕРНО**

Кошерный мясной ресторан, где готовят мясо и рыбу на гриле. В меню предлагаются блюда, сочетающие европейский стиль и средиземноморский аромат.

ул. Жаботински 2

(+972) 2-5665020 / 02-5665020

вс.-чт. 12:00-23:30, сб. час после захода солнца – 24:00

\* скидки не распространяются на бизнес-ланч



10%  
СКИДКА

Рестораны, кафе и бары

## Суши Рехавия

Известная в Иерусалиме сеть ресторанов азиатской кухни предлагает широкий выбор суши и десятки блюд дальневосточной кухни. В меню: пассерованные овощи, лапша по-азиатски, салаты, мясо, широкий выбор комбинированных и вегетарианских блюд.

ул. Аза 31, (+972) 2-5667477 / 02-5667477

вс.-чт. 12:00-24:00, пт. 12:00-16:00, сб. час после заката - 24:00

ул. Рабби Акива 6, (+972) 2-6222083 / 02-6222083

вс.-чт. 12:00-24:00, пт. 12:00 - час да заката,

сб. час после заката - 24:00

ул. Эмек Рафаим 48, Немкцкая слобода

(+972) 2-5637777 / 02-5637777

10%  
СКИДКА



Рестораны, кафе и бары

## Фокачча-бар

Здесь вам предложат широкое разнообразие мясных блюд, итальянскую пасту, морепродукты, всевозможные салаты, разные виды десертов. А фокачча печется прямо на ваших глазах в кирпичной печи.

ул. Рабби Акива 4, (+972) 2-6256428 / 02-6256428  
ежедневно 10:00-2:00

**КОШЕРНО** ул. Эмек Рефаим 64, Мошава Германит  
(+972) 2-5387182 / 02-5387182  
вс.-чт. 9:00- и до последнего посетителя,  
пт. 8:00-час до заката, сб. час после захода  
солнца и до последнего посетителя



10%  
СКИДКА

Рестораны, кафе и бары

## Гранд Кафе **КОШЕРНО**

Кафе расположено в самом сердце района Бака, здесь вы почувствуете себя европейцем благодаря итальянскому кофе, меню в американском стиле и выбору французских десертов.

Ул. Бейт Лехем 70  
(+972) 2-5702702 / 02-5702702  
вс-чт 11:00 и до последнего посетителя;  
пт 11:00 и до заката

GRAND CAFÈ  
*meeting · drinking · eating*

10%  
СКИДКА

Рестораны, кафе и бары

## Кафе Азия

Новый ресторан азиатской кухни, предлагающий пряные ароматы улиц Бангкока, Ханоя, Кореи и Сингапура в веселой и непринужденной обстановке.

В "Кафе Азия" вы найдете красочные блюда, приготовленные в одном из четырех стилей: варка, жарка, пассерование или стир-фрай, а также необычные десерты и фирменные коктейли.

Ресторан расположен в здании иерусалимской Синематеки с видом на Старый город и Башню Давида и считается одним из самых красивых мест в городе.

Дерех Хеврон 11  
(+972) 2-6737393 / 02-6737393  
вс.-сб. 12:00-24:00

\* Не включая пятницу и субботу

10%  
СКИДКА



Рестораны, кафе и бары

10%  
СКИДКА

## Адом

Ресторан "Адом" ("красный" на иврите) расположен в одном из самых красивых зданий в городе, построенном на фундаменте старого железнодорожного вокзала. В этом ресторане и винном баре с уникальной Иерусалимской атмосферой вы сможете попробовать превосходную еду и крупнейшую в городе коллекцию вин. Постоянно меняющееся меню включает в себя морепродукты, рыбу, мясо, свежие салаты и пасту.

ул. Давид Ремез 4  
(+972) 2-6246242 / 02-6246242  
вс.-сб. 12:30-2:00

\* Не включая пятницу и субботу

★ Adom  
אָדוֹם  
Restaurant & wine bar



Рестораны, кафе и бары

15%  
СКИДКА

## Майкс Плэйс **КОШЕРНО**

Сюда любят приходить и туристы, и местные жители, и недавние иммигранты, чтобы выпить свежего пивка и бесплатно послушать отличную живую музыку

ул. Яффо 33

(+972) 2-5023439 / 02-5023439

ежедневно 12:00 и до последнего посетителя (кроме сб.)

[www.mikesplacebars.com](http://www.mikesplacebars.com)

Mike's Place



Рестораны, кафе и бары

## Брассери Эйн Керем

10%  
СКИДКА

С балкона на крыше этого ресторана открывается потрясающий вид на Иерусалимские холмы. Меню в стиле средиземноморского бистро с богатой винной картой. Брассери является также и галереей, выставяющей произведения местных художников.

Ул. ХаМааян 15  
(+972) 2-5665000 / 02-5665000,  
вс.-ср. 12:00-00:00;  
чт.-сб. 12:00-1:00



Рестораны, кафе и бары

10%  
СКИДКА

## "хаШхена" - бар по соседству с рынком **КОШЕРНО**

Бар открылся три года назад, и с тех пор стал излюбленным местом всей округи. Разнообразная музыка, колоритные местные персонажи и широкий ассортимент эксклюзивных сортов пива. Вход только для лиц старше 24 лет.

- \* 10% скидки на мясные блюда
- \* при каждом заказе пива - небольшой напиток за счет заведения

ул. Бейт Яаков 11  
(+972) 2-5375916 / 02-5375916  
пн.-чт. 19:00-4:00; пт. 12:00 и до заката;  
сб. 20:00-4:00



## Гостиницы, участвующие в программе

### Abraham Hostel

Abrahamhostels.com  
972-2-6502200

### Agripas

reservationagripas@gmail.com  
972-2-5941000

### American Colony

reserv@amcol.co.il  
972-2-6279707

### Beit Shmuel

reception@wypj.org.il  
972-2-6203555

### Caesar Premier

Jer\_rsvm@caesarhotels.com  
972-2-5005666

### Crowne Plaza

inc2@aihsil.com  
972-3-5390808

### Dan Boutique

Danhotels.com  
972-2-5689999  
Только в вс.-ср.

### Dan Jerusalem

Danhotels.com  
972-2-5331234

### \* Dan Panorama

Danhotels.com  
972-2-5695656  
Только в вс.-ср.

### David Citadel

The davidcitadel.co.il  
972-2-6211111

### Eldan

Eldanhotel.com  
972-2-5679777

### Eyal

info@smarthotels.co.il  
972-2-6221111

### Grand Court

Grandhotels.com  
972-2-5917777

### Herbert Samuel

res@orchidhotels.com  
972-2-5600600

### Ibis Jerusalem City Center

H8728-re1@accor.com  
972-73-2228888

### Ibis Styles Jerusalem Center

H8728-re1@accor.com  
972-73-2228891

### Jerusalem Gardens

Jerusalemgardenshotel.com  
972-2-6558811

### Jerusalem Inn

info@smarthotels.co.il  
972-2-6221111

### Jerusalem Tower

reservationjer@jthotels.com  
972-2-6209209

### King Solomon

reservationjer@kingsolomon-hotel.com  
972-2-5695555

### \* Leonardo Jerusalem

shiffle@fattal.co.il  
972-3-5110000  
Только в вс.-чт.

### \* Leonardo Plaza

shiffle@fattal.co.il  
972-3-5110000

Только в вс.-чт.

### Mamilla

reservation@alrovhotels.com,  
972-2-6212121

### Montefiore

info@smarthotels.co.il  
972-2-6221111

### Olive Tree

yair@olivetreehotel.com  
972-2-5410440

### Orient

Isrotel.com  
972-8-6387797

### Prima Kings

Prima-hotels-israel.com  
972-2-6201201

### Prima Palace

Prima-hotels-israel.com  
972-2-5311811

### Prima Park

Prima-hotels-israel.com  
972-2-6582222

### Prima Royal

Prima-hotels-israel.com  
972-2-5607111

### \* Ramada

reservation@herzelhotel.com  
972-2-5699950  
Только в вс.-чт.

**Ramat Rachel**

Ramatrachel.co.il  
972-2-6702555

**Rimonim Shalom**

Rimonim.com  
972-3-6754591

**Shani**

linette@shanihotel.com  
972-2-6509888

**Shoresh Green Hills**

Shoresh.co.il  
972-2-5338338

**Tzuba**

sales@tzuba.co.il  
972-2-5347000

**Yehuda**

info@byh.co.il  
972-2-6322777

**YMCA 3 Arches**

reservation@ymca.org.il  
972-2-5692686

**Waldorf Astoria**

jrs.res@waldorfastoria.com  
972-2-5423333

Только в вс.-чт.

**Yad Hashmona**

info@yadha8.co.il  
972-2-5942002

**Villa Brown**

brownhotels.com  
972-3-9747045

**Villa Ba'Moshava**

brownhotels.com  
972-3-9747045

- \* Бесплатный ужин только при бронировании отеля не менее чем на 4 ночи.
- \* Специальная акция только для европейских стран.
- \* При бронировании отеля сообщите, что вы участвуете в программе City Break
- \* Пожалуйста, убедитесь, что администрация отеля поставила печать в данном буклете.
- \* Предлагаемые льготы зависят от наличия свободных мест.
- \* Нет двойных скидок.



# ПОЛЕЗНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

## ТЕЛЕФОНЫ СЛУЖБ ЭКСТРЕННОЙ ПОМОЩИ

Полиция **100**

Скорая помощь **101**

Пожарная служба **102**

Городской информационный центр **106**

## ИНФОРМАЦИОННЫЕ ЦЕНТРЫ:

Информационный центр Министерства туризма

Бесплатные карты, информация о турах и экскурсиях, брошюры

**Слева сразу после входа в Яффские ворота Старого города,  
(+972) 2-6280382 / 02-6280382, вс.-чт. 8:00-17:00; пт. 9:00-13:00**

Христианский информационный центр

Места паломничеств, расписание религиозных служб и христианские паломнические дома

**Напротив Башни Давида, (+972) 2-6272692 / 02-6272692,  
вс.-чт. 8:00-17:00; пт. 9:00-13:00**

УПРАВЛЕНИЕ ПО РАЗВИТИЮ ИЕРУСАЛИМА  
[itraveljerusalem.com](http://itraveljerusalem.com), [www.jda.gov.il](http://www.jda.gov.il)

## JERUSALEM HOTEL ASSOCIATION

[www.jerusalem-hotels.org.il](http://www.jerusalem-hotels.org.il), [jha1@zahav.net.il](mailto:jha1@zahav.net.il)

**(+972) 2-6521106 / 02-6521106**

**Вс.-чт. 9:00-17:00**

## ЧАСЫ РАБОТЫ

По будним дням торговые и деловые учреждения обычно работают с 9:00-20:00. Места развлечений и рестораны открыты до позднего вечера. В пятницу большинство торговых учреждений заканчивают работу около 15:00, но многие рестораны и бары открыты до позднего вечера. В субботу большинство музеев открыты.

## ПЕРЕДВИЖНЫЕ ИНФОРМАЦИОННЫЕ ЦЕНТРЫ

### ITRAVEL JERUSALEM

**Пл. Цахаль (около Яффских ворот)**

**Рынок Махане Иегуда (напротив открытых рядов)**

# АКТИВАЦИЯ БУКЛЕТА

---

Туристическое агентство, предоставившее данный буклет

---

Подпись/ Печать

---

\* Скидки должны быть согласованы между европейским турагентом и отелем

Фамилия и имя гостя

---

---

Печать гостиницы

---

Дата

---



מחוז ירושלים  
Jerusalem Municipality  
and Heritage



It's great  
to live in  
Jerusalem



www.jerusalem.muni.il

תאגיד המלונאים  
ירושלמי  
JERUSALEM HOTEL  
ASSOCIATION



#ITRAVELJERUSALEM   [itraveljerusalem.com](http://itraveljerusalem.com)